



REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA
REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Staatskoerant Government Gazette

Vol. 346

PRETORIA, 25 APRIL 1994

No. 15691

PROKLAMASIE

van die

Staatspresident

van die Republiek van Suid-Afrika

No. 85, 1994

WYSIGING VAN DIE KIESWET, 1993
(WET No. 202 VAN 1993)

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 22 (1) (b) (ii) van die Wysigingswet op die Kieswet, 1994 (Wet No. 1 van 1994), wysig ek hiermee die Kieswet, 1993 (Wet No. 202 van 1993), soos in die Bylae uiteengesit.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Vyf-en-twintigste dag van April Eenduisend Negehonderd Vier-en-negentig.

F. W. DE KLERK,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-Kabinet:

D. P. A. SCHUTTE,
Minister van die Kabinet.

PROCLAMATION

by the

State President

of the Republic of South Africa

No. 85, 1994

AMENDMENT OF THE ELECTORAL ACT, 1993
(ACT No. 202 OF 1993)

Under the powers vested in me by section 22 (1) (b) (ii) of the Electoral Amendment Act, 1994 (Act No. 1 of 1994), I hereby amend the Electoral Act, 1993 (Act No. 202 of 1993), as set out in the Schedule.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twenty-fifth day of April, One thousand Nine hundred and Ninety-four.

F. W. DE KLERK,
State President.

By Order of the State President-in-Cabinet:

D. P. A. SCHUTTE,
Minister of the Cabinet.

ALGEMENE VERDUIDELIKENDE NOTA:

- []** Woorde in vet gedruk tussen vierkantige hakke dui skrappings uit bestaande verordnings aan.
- Woorde met 'n volstreep daaronder dui invoegings uit bestaande verordenings aan.

BYLAE**Wysiging van artikel 16 van Wet 202 van 1993**

1. Artikel 16 van die Kieswet, 1993, word hierby gewysig deur paragraaf (d) deur die volgende paragraaf te vervang:

"(d) **[n vonnis van gevangenisstraf]** in 'n gevangenis aangehou word na skuldigbevinding en vonnis sonder die keuse van 'n boete **[uitdien]** ten opsigte van enige van die volgende **[be-paalde]** misdrywe **[waarby geweld of oneerlikheid betrokke is]** ongeag enige ander vonnis ten opsigte van 'n misdryf nie hieronder vermeld nie wat saam met eersgenoemde vonnis uitgedien word:

- (i) Moord, **[strafbare manslag]** roof met verswarende omstandighede en verkrating **[, onsedelike aanranding en kinderdiefstal, menseroof, aanranding met die opset om ernstige liggaaamlike leed te berokken, roof, kwaadwillige saakbeskadiging en inbraak of betreding van enige persel met die opset om 'n misdryf te pleeg;**
- (ii) **Bedrog, korruptie en omkopery;** or
- [(iii)]** (ii) 'n poging om 'n misdryf bedoel in subparagraaf (i) **[of (ii)]** te pleeg.”.

GENERAL EXPLANATORY NOTE:

- []** Words in bold type in square brackets indicate omissions from existing enactments.
- Words underlined with a solid line indicate insertions in existing enactments.

SCHEDULE**Amendment of section 16 of Act 202 of 1993**

1. Section 16 of the Electoral Act, 1993, is hereby amended by the substitution for paragraph (d) of the following paragraph:

"(d) **[serving a sentence of imprisonment]** detained in a prison after being convicted and sentenced without the option of a fine in respect of any of the following **[specified]** offences **[involving violence or dishonesty]** irrespective of any other sentence in respect of any offence not mentioned hereunder which is served concurrently with the first-mentioned sentence:

- (i) Murder, **[culpable homicide]** robbery with aggravating circumstances and rape **[, indecent assault, childstealing, kidnapping, assault with intent to do grievous bodily harm, robbery, malicious injury to property and breaking or entering any premises with intent to commit an offence;**
- (ii) **fraud, corruption and bribery;** or
- [(iii)]** (ii) any attempt to commit any offence referred to in subparagraph (i) **[or (ii)].”.**

INHOUD**CONTENTS**

No.	PROKLAMASIE	Bladsy No.	Koerant No.	No.	PROCLAMATION	Page No.	Gazette No.
85	Wysigingswet op die Kieswet (1/1994): Wysiging van Kieswet.....	1	15691	85	Electoral Amendment Act (1/1994): Amendment of Electoral Act.....	1	15691